

Zeitschrift: Mitteilungsblatt für die Schweizer im Fürstentum Liechtenstein
Herausgeber: Schweizer-Verein im Fürstentum Liechtenstein
Band: - (1985)
Heft: 1

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Papeterie Thöny AG Vaduz

Grosse Auswahl in
Papeterie-
und Büroartikeln
sowie
Rauchwaren

Telefon 2 10 10 / 2 48 61

Hotel **Schlössle** Vaduz

Pächter: F. + A. J. Keicher

Zimmer mit Bad/Dusche/WC,
Südbalkon, Telefon,
Radio und TV-Anschluss

Restaurant
Hotel-Bar
Tiefgarage

Tel. (075) 2 56 21
Telex 77811



Metallbau Gubser AG

**Schlosserei Aluminiumbau
Kunststoff-Fenster**

Schaanerstrasse 31 FL-9490 Vaduz Tel. 075-22201

Geländer und Gitter
Haustüren und Tore
Fenster für Renovation
und Neubauten
Reparaturen

Für Ihre Versicherungen

BERNER LEBEN

Hauptagentur: **Alois Mattle**

Landstrasse 85 · Postfach 475
9490 Vaduz · Telefon (075) 2 19 88

Privat: 9493 Mauren · Telefon (075) 3 45 61

Man reist mit reisa

REISEBÜRO ■ AG

reisa

FL-9490 Vaduz
Heiligkreuz 19
Telefon 075/2 37 34

Liechtensteins
IATA und SBB-Agentur.

Telefon 21086 die Nummer des Fachmannes

Die gesamte Herrengarderobe von Kopf bis Fuss in allen Normal- und Zwischengrössen finden Sie bei mir in grosser Auswahl.

Spezialität: «Ritex» Konfektion und Mass-Konfektion.

Rascher und fachmännischer Service sind Ihr Vorteil, den Sie nutzen sollten!



Herrenmode, Vaduz, Herrengasse 30.



9490 Vaduz
Fürstentum Liechtenstein
Eisenwaren Neugut 075 / 2 24 38

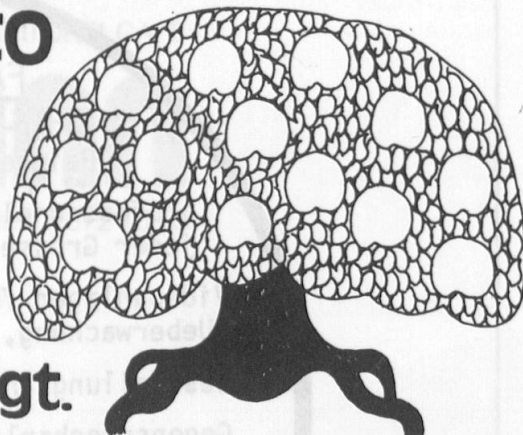
Ihr Fachgeschäft für:

**Eisenwaren
Werkzeuge
Maschinen
Beschläge**

Grösste Auswahl in der Region
Ideale Parkmöglichkeit

VPB-Depositenkonto

Das kosten- und zinsgünstige Konto für Vereine und Stiftungen liechtensteinischen Rechts und als Anlage für Privatpersonen:



Damit Ihr Geld Früchte trägt.

Fähige Mitarbeiter, grosse Eigenmittelausstattung und ein gesundes Wachstum sind die Basis einer zuverlässigen Bank. – Auf diesen Grundsteinen aufgebaut, bieten wir eine weitere neue Dienstleistung an:

Das VPB-Depositenkonto

Mit dem **VPB-Depositenkonto** erhalten Vereine und Stiftungen liechtensteinischen Rechts sowie Privatpersonen ein ideales Instrument für die Abwicklung ihrer Wertschriften- und Geldtransaktionen.

Einige Vorteile des **VPB-Depositenkontos**: Ihr persönliches Depositenkonto führen wir auf unserer leistungsfähigen EDV-Anlage in normaler Kontoform. Sie haben keine Aufbewahrungsriskien, sind durch unsere beliebten Tagesauszüge laufend über den aktuellsten Kontostand orientiert und erhalten zweimal jährlich einen grossen Überblick mittels Kontoauszug.

Dank grosszügigen Rückzugsbedingungen und der Möglichkeit kundigungsfreier Wertschriftenkäufe erhalten Sie ein kosten- und zinsgünstiges Konto mit allem modernen Komfort.

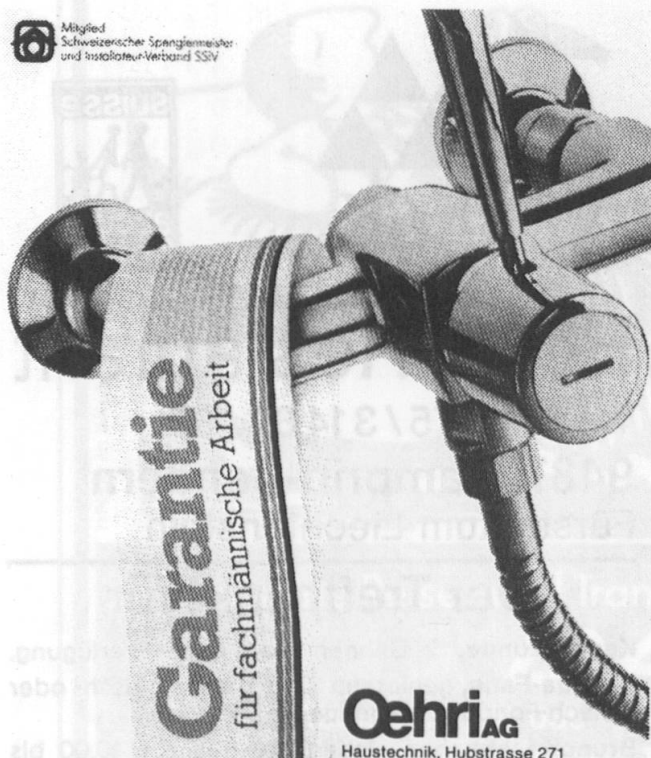
Überzeugen Sie sich von unserer Leistungsfähigkeit und Kulanz – eröffnen Sie Ihr **VPB-Depositenkonto** bei uns.



Verwaltungs- und Privat-Bank Aktiengesellschaft
Aeulestr. 6, 9490 Vaduz
Tel. (075) 5 66 55 PC 90-8291-5



Mitglied
Schweizerischer Spenglermeister-
und Installateur-Verband SSIV



OehriAG

Haustechnik, Hubstrasse 271
9492 Eschen, Tel. 075/3 15 22

Information, Beratung, Einbau
und Kundenservice

Inhaber: Emil Oehri
Ing. HTL, Eidg. dipl. Installateur

Vertrauen Sie auf unsere langjährige
Erfahrung, dahinter steckt eine gute
Ausbildung unserer Mitarbeiter und ein
seriöser, prompter Kundendienst.

Ihr Spezialist und Partner für
Heizung
Lüftung
Sanitär
Wärmerückgewinnung
Energiesysteme

SPEZIALGESCHÄFT AG

Real
VADUZ

Das
Spezialgeschäft
für
süsse
Geschenke

merkur | kaffee

Und plötzlich hat man Zeit.

DAS FÜHRENDE
FACHGESCHÄFT FÜR:

Radio-, HiFi, TV-, Video-
Heimgeräte,

professionelle Sprechfunkanlagen
jeder Grösse

Videoanlagen für den kommerziellen Einsatz
(Ueberwachung, Werbung, Mitarbeiterschulung)

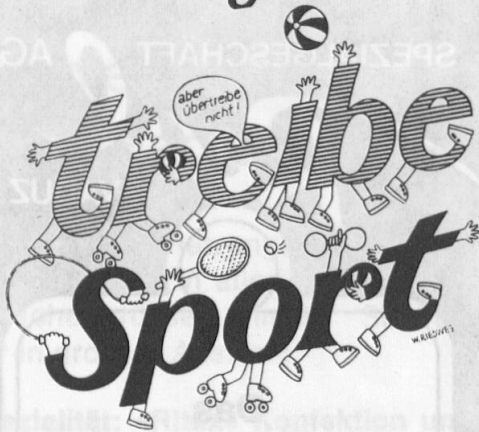
Beschallungsanlagen für Säle, Hallen, Plätze

Gegensprechanlagen für Private und Betriebe

wachter

RADIO TV SPRECHFUNK
9494 SCHAAN TEL. 075-21393

bleibe gesund



CHRISTLICHESOZIALE
Kranken- und Unfallkasse der Schweiz

950000 Mitglieder

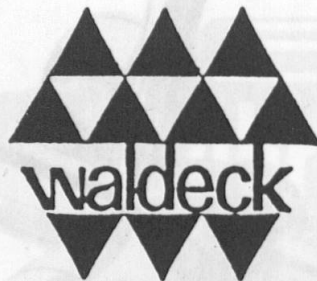
im Fürstentum Liechtenstein
über 10 000 Mitglieder

ZUSTAENDIGE ORTSSEKTIONEN IN:

- BALZERS (für Triesen und Balzers) Tel. 4 12 07
- MAUREN (für Mauren, Schaanwald, Schellenberg) Tel. 3 11 36
- NENDELN (für Bendern, Eschen, Nendeln, Ruggell) Tel. 3 15 37
- VADUZ (für Planken, Schaan, Triesenberg, Vaduz) Tel. 2 22 82

CKUS-BETRIEBSKRANKENKASSEN:

- BALZERS AG. in Balzers Tel. 4 42 11/4 61 68
- ELASTIN-WERK AG. in Triesen Tel. 2 15 62
- HOVAL-WERK AG. in Vaduz Tel. 6 11 55 int. 256



Hotel-Restaurant

Telefon 075 / 314 62 / 63

9487 Gamprin-Bendern

Fürstentum Liechtenstein

Der Treffpunkt für

**Kegelfreunde, 2 Bahnen stehen zur Verfügung.
Fondue-Fans, geniessen Sie ein Käse-, Fisch- oder
Fleisch-Fondue im Fondue-Chäller.**

**Brunch-Liebhaber, jeden Sonntag von 10.00 bis
12.30 Uhr. Eine Mischung von Frühstück und
Mittagessen.**

**Gourmets, keine französische, aber dafür wahr-
schafte, gutbürgerliche Tellergerichte zu volkstümli-
chen Preisen.**

Es laden freundlich ein **Peter Hügli und Personal**

BÄCKEREI KONDITOREI CAFÉ

Amann

Telefon: Café 075/2 34 11 Bäckerei 075/2 10 53

FL-9490 Vaduz
Aeulestrasse 56

UMMAG AG

Heizung, Lüftung, Sanitär, Oelbrenner und
Schwimmbad-Service

FL-9490 Vaduz
Schaanerstrasse 39
Tel. 075 / 2 52 82 und 2 10 89



TYPOLAY AG BUCHS

....SEIN
VERTRAUEN
GILT
DER
DANZAS
BUCHS.

...denn seine Reise- und Transportprobleme löst er mit

DANZAS

Reisebüro Tel. 085 - 6 01 31

9470 Buchs

Transporte Tel. 085 - 6 81 11